



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 1274

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1990



TREATY SERIES

RECUEIL DES TRAITÉS

Volume 1274

Corrigendum

Rectificatif

On page 93, correct footnote 2 to
read:

A la page 93, corriger la note de bas de
page 2 pour lire :

“² *Ibid.*, vol. 967, p. 287.”

***Treaties and international agreements
registered or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 1274

1982

I. Nos. 20994-21016

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered on 15 April 1982*

	<i>Page</i>
No. 20994. United States of America and Republic of Korea:	
International Express Mail Agreement (with detailed regulations). Signed at Seoul on 27 December 1979 and at Washington on 14 January 1980	3
No. 20995. United States of America and Brazil:	
Interim Agreement on salted cattlehides, manufactured leather products, and other trade matters (with record of discussion). Signed at Brasilia on 14 March 1980	25
No. 20996. United States of America and Oman:	
Memorandum of Agreement relating to technical assistance and services in the field of aviation (with annex and attachment). Signed at Washington on 14 December 1979 and at Muscat on 18 May 1980	33
No. 20997. United States of America and Guinea:	
Agreement for the sales of agricultural commodities. Signed at Conakry on 22 May 1980	
Memorandum of Understanding relating to the above-mentioned Agreement. Signed at Conakry on 26 May 1980	51
No. 20998. United States of America and Jordan:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning air transport services (with annexes). Amman, 8 April and 8 June 1980	79
No. 20999. United States of America and United Republic of Cameroon:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to the International Military Education and Training (IMET) Program. Yaoundé, 3 March and 19 June 1980	103
No. 21000. United States of America and Mozambique:	
Agreement for the sale of agricultural commodities (with agreed minutes of negotiations). Signed at Maputo on 23 June 1980	

***Traités et accords internationaux
enregistrés ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME 1274

1982

I. N^{os} 20994-21016

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés le 15 avril 1982*

Pages

N° 20994. États-Unis d'Amérique et République de Corée :

Accord relatif au service du courrier exprès international (avec règlement d'application). Signé à Séoul le 27 décembre 1979 et à Washington le 14 janvier 1980 3

N° 20995. États-Unis d'Amérique et Brésil :

Accord intérimaire relatif aux cuirs tannés au sel, aux articles en cuir manufacturés et à d'autres questions relatives au commerce (avec procès-verbal des entretiens). Signé à Brasília le 14 mars 1980 25

N° 20996. États-Unis d'Amérique et Oman :

Mémoire d'accord relatif à une assistance technique et à la fourniture de services dans le domaine de l'aviation (avec annexe et appendice). Signé à Washington le 14 décembre 1979 et à Mascate le 18 mai 1980 33

N° 20997. États-Unis d'Amérique et Guinée :

Accord en vue de la vente de produits agricoles. Signé à Conakry le 22 mai 1980
Mémoire d'entente concernant l'Accord susmentionné. Signé à Conakry le 26 mai 1980 51

N° 20998. États-Unis d'Amérique et Jordanie :

Échange de notes constituant un accord relatif aux transports aériens (avec annexes). Amman, 8 avril et 8 juin 1980 79

N° 20999. États-Unis d'Amérique et République-Unie du Cameroun :

Échange de notes constituant un accord concernant le programme international d'instruction et de formation militaires. Yaoundé, 3 mars et 19 juin 1980 103

N° 21000. États-Unis d'Amérique et Mozambique :

Accord relatif à la vente de produits agricoles (avec procès-verbal des négociations). Signé à Maputo le 23 juin 1980